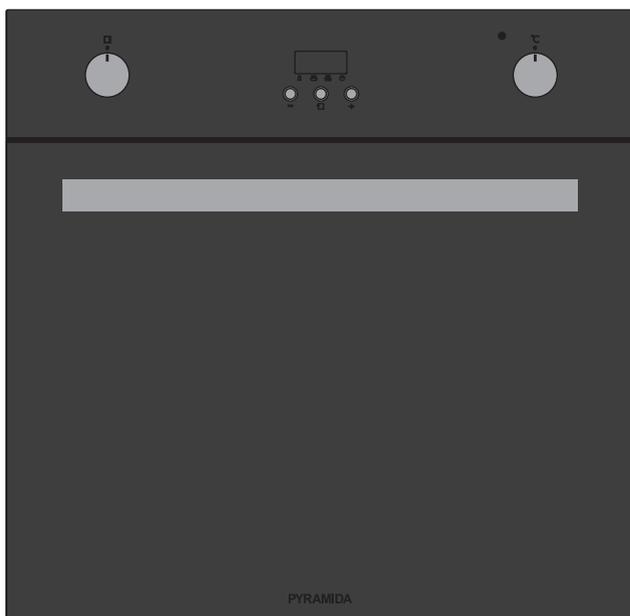


ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ ДУХОВОЙ ШКАФ

PYRAMIDA*

Модель: **F 84 EIX-P**
F 84 EIX-P BLACK
F 84 EIX-P RED
F 84 EIX-P WHITE



Инструкция по эксплуатации

УВАЖАЕМЫЙ, ПОКУПАТЕЛЬ!

Мы благодарим Вас за приобретение продукции ТМ Pyramida. Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с настоящей Инструкцией перед началом пользования.

Монтаж и подключение электрического духового шкафа должны быть произведены только квалифицированным специалистом в соответствии с правилами, изложенными в настоящей Инструкции. Производитель (поставщик) не несет ответственность в случае поломки или повреждения изделия в результате несоблюдения настоящей Инструкции.

Настоящая инструкция была разработана для обеспечения вашей безопасности и безопасности окружающих. Поэтому, мы просим вас внимательно ее прочитать, перед тем как устанавливать прибор и начать им пользоваться. Сохраните данную инструкцию, чтобы при необходимости обращаться к ней впоследствии. Если прибор будет продан или передан другому лицу, удостоверьтесь, что данная инструкция была передана новому владельцу.

Установка

- Снимите коробку, полиэтиленовые элементы упаковки, пенопласт, металлические скрепки. Уберите их в недоступное место, потому что они могут быть потенциально опасны для детей.
- Убедитесь в том, что Ваша духовка не повреждена и полностью укомплектована, а сетевой кабель и электрические контакты в надлежащем состоянии. Если у Вас есть сомнения, свяжитесь с продавцом немедленно.
- Перед тем, как начать использовать прибор, снимите и удалите из него все упаковочные материалы и защитную пленку и снаружи и внутри прибора.
- Производитель не несет ответственность за несоблюдение техники безопасности.
- Установка прибора и его подключение к электрической сети должны выполняться только **КВАЛИФИЦИРОВАННЫМ ПЕРСОНАЛОМ**, в соответствии с рекомендациями Производителя и стандартами, действующими на территории стран СНГ. Неправильная установка может принести вред людям, животным или Вашей собственности. В случае неправильной установки Производитель снимает с себя всякую ответственность.
- Перед выполнением любых операций, важно проверить, что прибор **ОТКЛЮЧЕН** от электрической сети.
- **Прибор обязательно должен подключаться к сети с заземлением.** Электрическая безопасность гарантирована только при наличии эффективного заземления, выполненного в соответствии с правилами электрической безопасности. Это требование обязательно должно соблюдаться. Если возникли сомнения, свяжитесь со специалистом по установке, который проверит Вашу систему заземления.

Производитель не несет ответственности за ущерб, вызванный отсутствием заземления или его неисправностью.

- Если духовка подключается непосредственно к сети, без вилки и розетки, необходимо установить многолинейный выключатель с расстоянием между разведенными контактами не менее 3 мм, линия заземления при этом не должна разрываться. Выключатель должен устанавливаться в легкодоступном месте.
- Убедитесь, чтобы вблизи прибора обеспечивалась свободная циркуляция воздуха. Плохая вентиляция приведет к перегреву изделия.
- Использование прибора приводит к повышению температуры и влажности в помещении, в котором он установлен. Обеспечьте хорошую вентиляцию (или установите вытяжку с воздуховодом).
- Если устройство интенсивно используется на протяжении длительного времени, то эффективность вентиляции следует увеличить или повысить мощность вытяжки.
- **Для правильной установки электрической духовки в кухонную мебель и подключения к электрической сети, а так же для ее дальнейшей безопасной эксплуатации внимательно ознакомьтесь с соответствующими разделами данной инструкции.**
Обращайтесь только к квалифицированным специалистам сервисных центров или других авторизованных организаций.

Безопасность при работе с духовым шкафом

- Все электрические духовки ТМ Pyramida разработаны для использования внутри помещений. Ни при каких обстоятельствах не используйте духовки на улице.
- Эта духовка должна использоваться в домашних условиях для приготовления пищи в соответствии с данной инструкцией. Использование духовки не по назначению, а также промышленное использование, использование духовки в офисах, предприятиях сферы обслуживания, здравоохранения, просвещения и т.п. не предусмотрено. Производитель не несет ответственности за выход из строя духовки при нарушении данного пункта инструкции.
- Недопустимо пытаться изменить характеристики данной электрической духовки.
- Запрещено использование удлинителей и переходников. Длина кабеля не должна превышать 1,5 м.
- Производитель не несет ответственности за возгорания, произошедшие из-за использования тройников и удлинителей, а также соединительного кабеля, сечение которого не соответствует мощности потребляемой Вашей духовкой. При установке необходимо проверить соответствие характеристик сети и электрической духовки. Необходимые сведения содержатся в информационной табличке (этикетке).
- Розетка и вилка должны быть одного типа.
- Не тяните сетевой кабель, чтобы вынуть вилку из розетки: это очень опасно.

Не пережимайте и не натягивайте сетевой кабель. Для замены поврежденно-го сетевого кабеля вызывайте специалиста из обслуживающей организации.

- **Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия и щели в мебели не были закрыты, в противном случае возникает опасность превышения рабочей температуры электрической изоляции и короткого замыкания. Наличие специальных вентиляционных отверстий и/или щелей – обязательно! Это влияет на безопасность эксплуатации духового шкафа(См. раздел «7.1. Установка встраиваемых духовок»).**
- Интенсивное использование духовки иногда приводит к повышению температуры и влажности в помещении, в котором она установлена. Необходимо обеспечить надлежащую вентиляцию помещения, в котором будет работать данная электрическая духовка (так же рекомендуется установка вытяжки с воздуховодом).
- Ваша духовка должна использоваться только для того, для чего она разработана. Не используйте духовку для других целей, (например, отопления помещения). Производитель не несет ответственности за поломки, вызванные ненадлежащим или неразумным использованием духовки.
- Не касайтесь духовки, мокрыми руками или другими частями тела, не пользуйтесь духовкой босиком.
- В соответствии с общими требованиями Государственной Противопожарной службы не оставляйте работающую духовку без присмотра.
- Запрещается изменение конструкции духовки и ремонт лицами, не уполномоченными Производителем или его представителем.
- При использовании других кухонных электроприборов рядом с духовкой следите за тем, чтобы их питающие кабели не касались горячих частей духовки.
- Уезжая на длительное время, отключайте духовку от электросети.
- Не используйте легковоспламеняющиеся жидкости (алкоголь, бензин и т.п.) рядом с работающей духовкой.
- Не прикасайтесь к горячей внутренней камере духовки, к горячим противням или решеткам. Пользуйтесь прихватами или специальными рукавицами. Следите за тем, чтобы не опрокинуть посуду, в которой готовятся продукты. Все это может привести к травмам и ожогам.
- Данное изделие не предназначено для использования детьми или лицами с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта использования электрических духовок, если они не находятся под контролем или не проинструктированы лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под контролем взрослых для недопущения игр с электрической духовкой.
- Встраиваемые электроприборы могут эксплуатироваться только в том случае, если они стационарно установлены в предназначенную для этих целей кухонную мебель в помещениях, соответствующих необходимым требованиям эксплуатации. Это обеспечит правильную и безопасную эксплуатацию Вашей встраиваемой бытовой техники.

- Открытые части данного прибора нагреваются при приготовлении пищи и остаются горячими в течение некоторого времени после выключения. Не подпускайте детей к прибору, пока он не остынет.
- В случае повреждения кабеля питания, вилки или сетевой розетки, для замены должны использоваться только аналогичный специальный кабель и соответствующие вилка или сетевая розетка, приобретенные в специализированных магазинах или в службе технического обслуживания и ремонта, и соответствующие требованиям безопасности.
- Избегайте воздействия на прибор атмосферных явлений, таких как дождь или прямые солнечные лучи.
- Не используйте духовку для хранения чего-либо.
- Всегда беритесь за ручку двери в центре, т.к. ее края могут оказаться горячими из-за естественной утечки горячего воздуха.

Безопасность детей

- Данный прибор должен использоваться только совершеннолетними людьми. Позаботьтесь о том, чтобы дети и лица, незнакомые с данной инструкцией, не пользовались духовкой без вашего присмотра.
- Открытые части данного прибора нагреваются при приготовлении пищи и остаются горячими в течение некоторого времени после выключения. Не подпускайте детей к прибору, пока он не остынет.

Очистка и обслуживание

- Всегда вынимайте вилку из розетки или отключайте электричество на щитке перед чисткой, мытьем или другими операциями по профилактике электрической духовки.
- Поддерживайте прибор в чистом состоянии. Загрязнения пищевыми остатками недопустимо, т.к. может привести к риску возникновения пожара.
- НЕ ДОПУСКАЙТЕ, ЧТОБЫ ПРОЛИТЫЕ ПРОДУКТЫ С ВЫСОКОЙ КОНЦЕНТРАЦИЕЙ САХАРА (НАПРИМЕР, ВАРЕНЬЕ) ЗАСЫХАЛИ ВНУТРИ ДУХОВКИ, Т.К. ЭТО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ПОВРЕЖДЕНИЮ ЭМАЛЕВОГО ПОКРЫТИЯ ВНУТРИ ДУХОВКИ.
- Нельзя использовать для очистки духовки пар (пароочиститель).

Сервисное обслуживание и запасные части

- В случае возникновения неисправностей – духовка не работает или работает не правильно, а так же, если на ней появились следы механических повреждений (сколы или трещины на стекле или во внутренней камере):
 - выключите духовку;
 - отключите ее от источника электропитания;
 - сообщите о поломке в сервисный центр телефон которого указан в гарантийном документе (гарантийном талоне, сервисной книжке, сервисном сертификате).

- Никогда не пытайтесь самостоятельно чинить прибор. Неквалифицированный ремонт может привести к повреждениям и несчастным случаям.
- В случае возникновения вопросов связанных с правильной эксплуатацией Вашей духовки, в первую очередь обратитесь к содержанию данного руководства. Если вы не смогли найти в нем необходимой информации, обратитесь на официальный сайт ТМ Pyramida <http://www.pyramida.ua> или в авторизованный сервисный центр.
- Сервисное обслуживание данного прибора должно производиться только в авторизованном техническом сервисном центре.

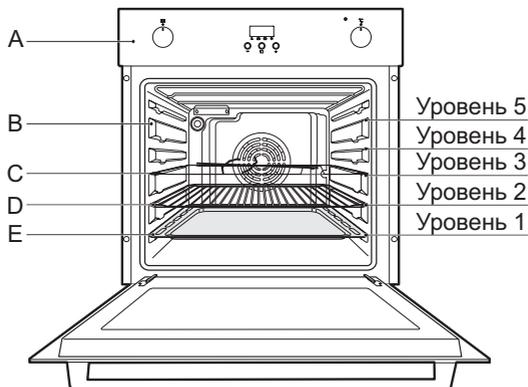
Утилизация прибора

- Если Вы решили, что духовка больше не годится для эксплуатации, сделайте ее непригодной для использования: отключите от сети, обрежьте питающий кабель, снимите потенциально опасные части (это особенно важно для безопасности детей, которые могут играть с неиспользуемыми или выброшенными приборами).
- Прибор произведен из материалов, являющихся экологически безопасными. Приняв решение о замене прибора новым, обратитесь в организации, занимающиеся утилизацией данного вида техники.

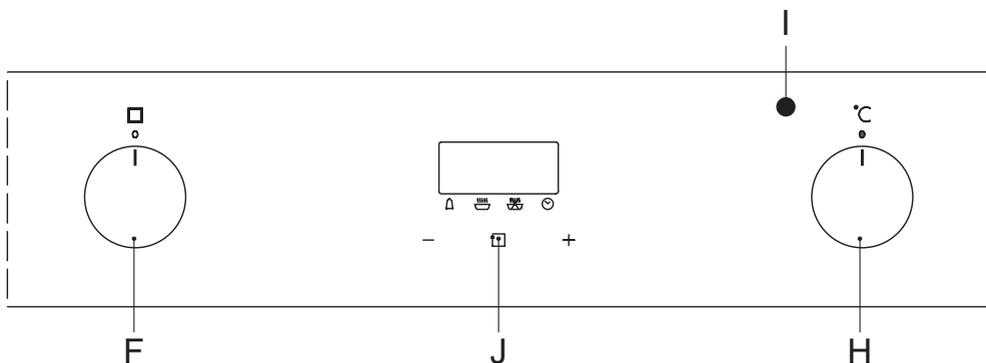
СОДЕРЖАНИЕ

1. КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ДУХОВКОЙ	9
2. ФУНКЦИИ ДУХОВКИ	9
3. УПРАВЛЕНИЕ ДУХОВКОЙ.....	12
4. КАК ПОДДЕРЖИВАТЬ ДУХОВКУ В НАДЛЕЖАЩЕМ СОСТОЯНИИ	15
5. ПРАКТИЧЕСКИЕ СОВЕТЫ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ БЛЮД	18
6. БЕЗОПАСНОСТЬ ПРИ РАБОТЕ С ДУХОВКОЙ	22
7. МОНТАЖ	24
8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	27
9. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ	27
10. ГАРАНТИЯ	28

ОПИСАНИЕ



- A – Панель управления
- B – Съёмные направляющие для решеток или противней
- C – Вращающийся вертел
- D – Решетка
- E – Поддон или противень



- F – Ручка РЕЖИМЫ (ручка выбора функции духового шкафа)
- G – Ручка МЕХАНИЧЕСКОГО ТАЙМЕРА
- H – Ручка ТЕРМОСТАТА (установка температуры)
- I – Световой индикатор ТЕРМОСТАТА (светится когда духовой шкаф нагревается и гаснет по достижении заданной температуры)
- J – Электронная панель управления



Комплект поставки духовых шкафов ТМ Pyramida может отличаться от изображенных на этой странице, в зависимости от моделей и их модификаций.

1. КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ВАШЕЙ ДУХОВКОЙ

При первом использовании устройства, мы рекомендуем вам установить термостат на температуру от 120 °С до 150 °С, и оставить пустую духовку на 30-45 минут включенной. Затем открыть дверцу духовки и впустить в нее комнатный воздух. Запах, который обычно присутствует при первом использовании, вызван испарением веществ, используемых для защиты духовки во время хранения до момента ее фактической установки.

2. ФУНКЦИИ (РЕЖИМЫ) ДУХОВКИ

2.1. Традиционный нагрев

(одновременный нагрев сверху и снизу)  2100-2520 Вт

Рекомендуемое положение ручки «ТЕРМОСТАТА» «°С»: в промежутке от 60 °С до максимума. Одновременно включаются верхний и нижний нагревательные элементы. Это классический, традиционный режим использования духовки, который был усовершенствован оптимальным распределением тепла и сниженным потреблением энергии. Данная функция (режим) наиболее предпочтительна при приготовлении блюд с большим количеством ингредиентов (различные виды мяса с овощами или рисом, рыба с овощами и т.п.). Наилучшие результаты также достигаются при приготовлении блюд из говядины или телятины (тушеное мясо, гуляш, дичь, ветчина и т.д.), которые требуют длительного приготовления со сбрызгиванием водой или жиром.

Эта функция также подходит для приготовления для кексов и тортов, а так же для приготовления блюд в горшочках, гусыницах или жаровнях. При приготовлении в режиме традиционной духовки, используйте только один противень или решетку, для приготовления только на одном из уровней. В противном случае распределение тепла будет неравномерным.

Используя разные положения противня, вы можете изменять соотношение тепла для верхней и нижней части приготавливаемого блюда. При выборе положения противня, ориентируйтесь на то, где именно на данном этапе приготовления блюда требуется больше тепла – сверху или снизу.

2.2. Деликатное приготовление  1220-1460 Вт

Рекомендуемое положение ручки «ТЕРМОСТАТА» «°С»: в промежутке от 60 °С до 250 °С. Включены нижний нагревательный элемент и принудительная конвекция. Данная комбинация подходит для выпечки, кексов в формах для выпечки, пирожных, безе, других сладостей. Отличные результаты также получаются при приготовлении блюд, где требуется нагрев только снизу.

Рекомендуется ставить противень на нижний уровень.

2.3. Верхний нагрев 940-1110 Вт

Рекомендуемое положение ручки «ТЕРМОСТАТА» «°С»: в промежутке от 60 °С до максимума. Включены верхние нагревательные элементы. Данный режим может использоваться для подрумянивания и при завершающей стадии приготовления.

2.4. Гриль 2090-2520 Вт

Рекомендуемое положение ручки «ТЕРМОСТАТА» «°С»: максимум. Включены центральные верхние нагревательные элементы.

Очень интенсивное инфракрасное температурное воздействие гриля дает возможность быстро поджарить мясо или птицу до образования корочки, при этом, сохраняя их сочными и мягкими внутри. Гриль также рекомендуется применять для приготовления блюд, которым требуется высокая температура на поверхности: стейки, телятина, мясо на ребрышках, филе, гамбургеры и т.д. Некоторые примеры приготовления на гриле включены в раздел «Практические советы по приготовлению блюд».



Не оставляйте дверь духовки открытой продолжительное время при работе режима гриль. Очень горячий воздух, выходящий из духовки, может повредить ручки управления духовки.

2.5. Гриль с конвекцией 2100-2520 Вт

Рекомендуемое положение ручки «ТЕРМОСТАТА» «°С»: в промежутке от 60 °С до 200 °С. Включены центральный верхний нагревательный элемент и принудительная конвекция.

Такая комбинация увеличивает эффективность непрямого теплового излучения нагревательного элемента посредством усиленной циркуляции воздуха в духовке. Это предотвращает подгорание пищи на поверхности, позволяя температурному воздействию проникнуть глубоко внутрь приготавливаемого продукта. Идеальные результаты достигаются при приготовлении кебаба из мяса со специями, домашних колбас, сосисок, ребрышек, курицы в остром соусе, перепелов, свиных отбивных и т.д.

Готовить в режиме «гриль с конвекцией» рекомендуется только при закрытой двери духовки.

Так же этот режим хорошо подходит для приготовления рыбы.

2.6. Конвекция (Выпечка) 1660-2020 Вт

Рекомендуемое положение ручки «ТЕРМОСТАТА» «°С»: в промежутке от 60 °С до 250 °С. Включены задний нагревательный элемент и принудительная конвекция, обеспечивая равномерное распределение тепла в духовке.

Данный режим отлично подходит для приготовления нескольких блюд на разных

уровнях одновременно, а так же для выпечки и приготовления деликатных кондитерских блюд (ватрушки и булочки, кексы и печенье, рулеты и слоеные пирожные, а так же и другая сдоба). Такие блюда можно готовить на нескольких противнях одновременно.

Так же режим «конвекция» можно использовать для запекания значительного количества не больших порций овощей или фруктов.

2.7. Размораживание 45-55 Вт

Рекомендуемое положение ручки «ТЕРМОСТАТА» «°С»: любая. Вентилятор, расположенный в нижней части духовки заставляет воздух вокруг продукта циркулировать практически при комнатной температуре.

Этот режим рекомендуется для размораживания любых продуктов, но в особенности нежных, для которых не требуется тепло, как например: торт-мороженое, кремовые десерты и т.д. При использовании вентилятора, время размораживания уменьшается приблизительно в два раза. Для размораживания мяса, птицы, рыбы, овощей или полуфабрикатов, можно ускорить процесс, используя режим «Выпечка» и установив температуру 80-100 °С.

2.8. Вертел (если входит в комплект поставки)

Для правильного использования вертела, выполните следующие действия:

Установите на 1-м (нижнем) уровне противень, для улавливания мясных соков и жира. Установите специальную опору для вертела на 3-м уровне и поместите конец вертела в привод через специальное отверстие на задней стенке духовки.

Для включения функции «Вертел» установите ручку «РЕЖИМЫ» духовки в один из режимов: ,  или , в зависимости от наличия этих режимов в вашем духовом шкафу и его модификациях.

Для снятия вертела со специальной опоры – используйте съемную ручку.

Для остальных режимов духовки эта функция не применима.

Охлаждающая вентиляция

Для того чтобы корпуса и двери духовых шкафов ТМ Pyramida не перегревались и не оказывали сильного температурного воздействия на кухонную мебель, все духовки ТМ Pyramida оборудованы специальным охлаждающим вентилятором, который автоматически включается, когда корпус духовок начинает нагреваться. При этом вокруг корпуса духовки создается постоянная циркуляция воздуха, предотвращающая его перегрев.

По окончании приготовления, после выключения духовки, охлаждающий вентилятор продолжает работать до тех пор, пока духовка не будет достаточно охлаждена. Негромкий звук от работающего охлаждающего вентилятора будет слышен даже после выключения духовки.



3. УПРАВЛЕНИЕ ДУХОВКОЙ

Для того чтобы включить духовку необходимо установить один из режимов приготовления с помощью соответствующей **РУЧКИ РЕЖИМЫ**. Затем установить соответствующую температуру при помощи **РУЧКИ ТЕРМОСТАТА**.

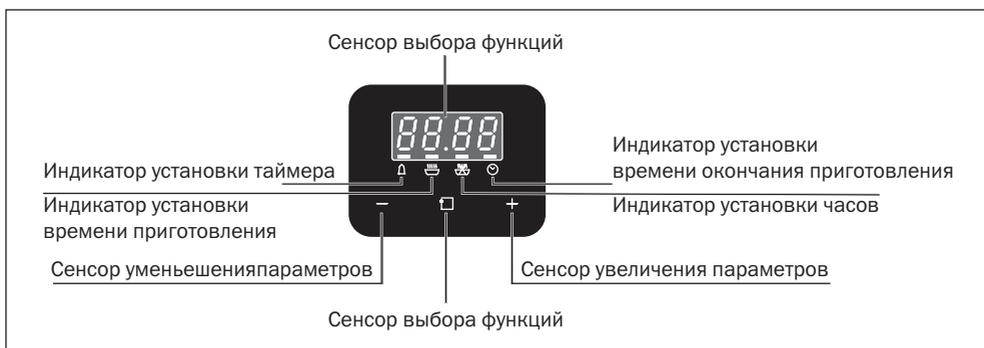
Для этого необходимо нажать на ручку «РЕЖИМЫ», слегка утопив ее (приблизительно на 2-3 мм), затем отпустить. Ручка выдвинется и можно будет установить необходимый режим. Аналогичным образом выставить требуемую температуру с помощью ручки «ТЕРМОСТАТ».

При выставленных режимах и температуре (рабочее состояние духового шкафа) ручки не утапливаются.

Чтобы утопить ручки (вернуть в изначальное положение), необходимо поставить ручки и в положение  и нажать на них до упора (не прилагая больших усилий, чтобы не сломать их). Ручки полностью утопятся и сработает механизм их фиксации в данном положении.

3.1. Установка времени приготовления на электронной панели управления

Программирующее устройство с дисплеем и кнопочным управлением



Подключите духовку к электросети.

На дисплее мигает значение 12:00. Мигающий индикатор находится над пиктограммой , обозначающей функцию «часы».

 **ВНИМАНИЕ** Управление духовкой пока не активировано!

Установите реальное время на часах с помощью сенсоров  или  (например: 9:35).

Через несколько секунд мигающий индикатор, находящийся над пиктограммой «часы»  перестанет мигать.

Это значит, что Вы установили текущее время на часах, а панель управления духовки активирована.

Вращая ручки «РЕЖИМЫ» (F) и «ТЕРМОСТАТ» (H), установите выбранный Вами режим приготовления и температуру в духовке.

Сенсор  предназначен для выбора функций программирования.

Нажимая на нее, Вы можете установить функцию «таймер», можете запрограммировать выключение духовки, а также автоматическое включение/выключение духовки. С помощью сенсоров  или  Вы можете изменять установки времени.

Функция «таймер» (звуковое оповещение)

Прикоснитесь к сенсору , на дисплее замигает индикатор, расположенный над пиктограммой .

С помощью сенсоров  или  установите время, через которое духовка будет подавать звуковой сигнал. Индикатор перестанет мигать. Функция «таймер» активирована и, по истечении установленного Вами времени, прозвучит звуковой сигнал (звуковое оповещение о том, что установленное Вами время приготовления окончилось и духовку необходимо выключить).

Выключить звуковой сигнал, подаваемый духовкой, можно прикоснувшись к любому из сенсоров панели управления.



ВНИМАНИЕ

Помните, что эта функция предназначена только для звукового оповещения об окончании установленного Вами времени. С помощью функции «таймер» духовка самостоятельно не выключается.

Автоматическое отключение духовки («конец приготовления»)

Выберите режим приготовления и установите температуру в духовке, вращая ручки «РЕЖИМЫ» (F) и «ТЕРМОСТАТ» (H).

Несколькими прикосновениями к сенсору  переведите мигающий индикатор в положение напротив пиктограммы  («конец приготовления»).

С помощью сенсоров  или  установите время, через которое духовка должна автоматически выключиться. Индикатор перестанет мигать. Функция «конец приготовления» активирована и по истечении установленного Вами времени, прозвучит звуковой сигнал и произойдет автоматическое, самостоятельное выключение духовки.

После выключения, духовкой будет подаваться звуковой сигнал. Несмотря на то, что ручки «РЕЖИМЫ» (F) и «ТЕРМОСТАТ» (H) находятся в рабочем положении, которое было установлено Вами ранее, духовка работать не будет.

Верните ручки «РЕЖИМЫ» (F) и «ТЕРМОСТАТ» (H) в положение .

Прикоснувшись к любому из сенсоров на панели управления, отключите звуковой сигнал.

Автоматическое включение и выключение духовки («начало приготовления» и «конец приготовления»)

Несколькими прикосновениями к сенсору  переведите мигающий индикатор в положение напротив пиктограммы  «начало приготовления». С помощью сенсоров  или  установите время включения духовки.

Подождите несколько секунд, чтобы индикатор перестал мигать. Теперь время включения установлено, а на дисплее отображено реальное время, в которое духовка самостоятельно включится.

Несколькими прикосновениями к сенсору  переведите мигающий индикатор в положение напротив пиктограммы  («конец приготовления»).

С помощью сенсоров  и  установите время, в которое она автоматически выключится. Т.е., добавьте время приготовления к ранее установленному времени включения, в которое духовка самостоятельно включится. Индикатор перестанет мигать, и на дисплее будет отображено текущее время (часы).

Выберите режим приготовления и установите температуру в духовке, вращая ручки «РЕЖИМЫ» (F) и «ТЕРМОСТАТ» (H).

Теперь духовка самостоятельно включится, какое-то время будет работать и самостоятельно выключится.

Например: текущее время 10:00. Установите время включения через 5 минут. На дисплее отображено значение времени включения духовки – 10:05. Установите время выключения через 20 минут. На дисплее отображено значение времени выключения духовки – 10:25.

Индикатор установки перестанет мигать и на дисплее будет отражено реальное текущее время (часы). Теперь Ваша духовка самостоятельно включится в 10:05, проработает в выбранном вами режиме 20 минут и самостоятельно выключится в 10:25.

По истечении установленного Вами времени работа духовки прекращается, и духовка подает звуковой сигнал.

Верните ручки «РЕЖИМЫ» (F) и «ТЕРМОСТАТ» (H) в положение .

Прикоснувшись к любому из сенсоров на панели управления, отключите звуковой сигнал.

С помощью этих же действий, Вы можете вносить корректировки в установки включения и выключения духовки по времени, откорректировать часы и т.п.

- Цифровой таймер позволяет установить максимальное время выключения духовки в пределах до 23 часов 59 минут.
- Одно разовое нажатие сенсоров  или  – позволяет изменить настройки времени с шагом размером в одну минуту. Если же прикоснуться к сенсору и удерживать на ней палец, настройки времени будут изменяться значительно быстрее.
- Если вы начали программировать духовку, помните что, задавать значения с помощью нажатий кнопок необходимо в течение 5 секунд. Иначе

первоначальные настройки могут быть обнулены.

- Обязательно следите за тем, чтобы сенсорная панель всегда была чистой. Прикосновения к сенсорам необходимо делать подушечками пальцев, полностью закрывая сенсор. Прикосновения не должны быть слишком длительными или слишком короткими.



В связи с тем, что напряжение в нашей сети не всегда соответствует номинальному напряжению, часы в Вашей духовке могут отставать. Это связано с отсутствием в их конструкции кварцевого генератора, который, как правило, всегда устанавливается в бытовых часах, питающихся от электросети.

3.2. Подсветка

Подсветка духовки устанавливается поворотом ручки «РЕЖИМЫ» в соответствующее положение . Лампа расположена на задней стенке внутренней камеры духовки. Подсветка так же остается включенной, пока духовка работает в одном из режимов приготовления. Некоторые модели оборудованы подсветкой состоящей из двух ламп. Они находятся на задней и левой стенке внутренней камеры духовки.

4. КАК ПОДДЕРЖИВАТЬ ДУХОВКУ В НАДЛЕЖАЩЕМ СОСТОЯНИИ

Перед очисткой или обслуживанием духовки, отключите ее от источника питания. **Для увеличения срока службы вашей духовки, ее необходимо регулярно чистить, учитывая следующее:**

- Эмалированные или элементы из нержавеющей стали, стекла двери или стеклянные элементы следует мыть теплой водой со специальными моющими средствами. Не используйте абразивных порошков или агрессивных веществ, которые могут их повредить. При не правильном уходе, на нержавеющей стали могут образоваться пятна или другие механические повреждения, их трудно удалить. Пользуйтесь только специальными, имеющимися в продаже средствами, предназначенными для ухода за поверхностями из нержавеющей стали. Внимательно читайте инструкции по применению моющих средств. После мытья или очистки все внешние поверхности духовки рекомендуется тщательно промыть, протереть и высушить. Для мытья или очистки используйте не сильно смоченные водой салфетки, мягкую ветошь, лоскуты или мочалки. Помните, что излишки воды могут повредить электрическую проводку, контакты, блоки управления духовки.
- Внутреннюю поверхность духовки желательно мыть и чистить непосредственно после окончания процесса приготовления, когда она еще теплая. Для мытья или очистки внутренней поверхности духовки так же используйте не сильно

смоченные водой салфетки, мягкую ветошь, лоскуты или мочалки. Помните, что излишки воды могут повредить электрическую проводку и контакты, нанести вред нагревательным элементам. После мытья или очистки все внутренние поверхности духовки рекомендуется тщательно промыть, протереть и высушить. Избегайте использования абразивных моющих средств (например, чистящие порошки и т.д.), абразивных губок для посуды или кислоты (такие как средство для удаления накипи и т.д.), поскольку данные средства могут повредить эмаль. Если жирные пятна или загрязнения тяжело удалить, используйте специальные средства для мытья духовок, следуя инструкциям на их упаковке. После мытья или очистки все внутренние поверхности поверхности духовки рекомендуется тщательно промыть, протереть и высушить.

- Если вы пользуетесь духовкой продолжительное время, может образоваться конденсат. Уберите его с помощью сухой ткани.
- По периметру камеры духовки имеется резиновый уплотнитель, который обеспечивает надежную работу. Регулярно проверяйте состояние этого уплотнителя. При необходимости вымойте его без использования абразивных моющих средств или предметов. В случае его повреждения, пожалуйста, обратитесь в ближайший сервисный центр. Запрещено пользоваться духовкой до того момента, пока поврежденный резиновый уплотнитель не будет заменен.
- Мойте стеклянную дверь с помощью неабразивных средств и губок и вытирайте ее насухо.

4.1. Снятие дверцы и чистка стекол

Снятие дверцы

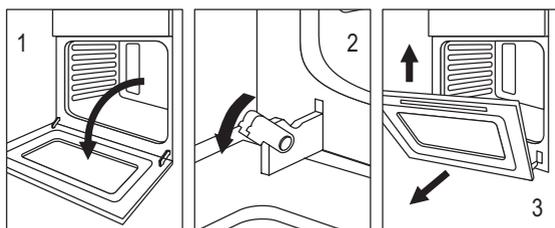


Рис. 1.

Для более тщательной уборки дверь духовки можно снять. Это делается следующим образом:

- Полностью откройте дверцу (Рис. 1.1.);
- Приподнимите ее и поднимите небольшие упоры, расположенные на двух петлях (Рис. 1.2.);
- Возьмите дверцу за два внешних края и медленно закройте ее, но не до конца, а до фиксации в среднем положении;
- Потяните дверцу к себе, вынимая ее с места установки (Рис. 1.3.);
- Установить дверь на место можно, выполнив вышеописанные процедуры в обратном порядке.

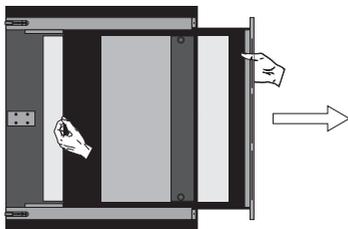
Чистка стекол



Не начинайте процедуру полной разборки двери духовки, если не уверены в том, что потом сможете собрать ее обратно. Для обратной установки среднего стекла вам может понадобиться посторонняя помощь.

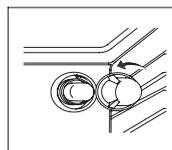
Некоторые модели духовок оборудованы дверью новой конструкции, которая позволяет извлечь и внутреннее, и среднее стекло из двери духовки, для их полной очистки. Для этого необходимо:

- Аккуратно потянуть на себя внутреннее стекло с прикрепленной к нему торцевой перфорированной пластиной, слегка подталкивая его с дальней стороны.
- Затем, при необходимости, таким же образом извлечь среднее стекло.
- Вымыть и насухо вытереть оба стекла (вы можете протереть среднее стекло не вынимая его из корпуса двери.).
- Установить стекла в дверь духовки в обратном порядке.



4.2. Замена лампы подсветки

- Отключите духовку от электропитания.
- Снимите стеклянную крышку лампы.
- Выкрутите перегоревшую лампу и замените ее новой лампой, устойчивой к высоким температурам (300 °С), со следующими характеристиками:
 - Напряжение: 220-240 В
 - Мощность: 25 Вт
 - Тип: E 14
- Установите стеклянную крышку на место и заново подсоедините духовку к электрической сети питания.



5. ПРАКТИЧЕСКИЕ СОВЕТЫ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ БЛЮД

Духовка предлагает широкий набор вариантов приготовления любого вида пищи. Со временем вы научитесь, как использовать данное универсальное устройство наилучшим образом, и последующие инструкции даны лишь в качестве приблизительного руководства и могут быть изменены в соответствии с вашим опытом.

5.1. Предварительный нагрев

- Если духовка должна быть предварительно нагрета (это в основном необходимо при приготовлении продуктов, содержащих закваску), режим **«Конвекция»** может использоваться для достижения необходимой температуры как можно быстрее в целях сбережения энергии.
- После того как пища была помещена в духовку, можно выбрать наиболее подходящий режим приготовления.

5.2. Использование режима **«Быстрое приготовление»**

Является функциональным, быстрым и удобным для тех, кто использует фасованные продукты (как, например: замороженные продукты или полуфабрикаты) вместе с другими продуктами. Вы найдете полезные предложения в таблице ниже.

5.3. Использование гриля

- Используйте режим **«гриль»** , разместив продукт на решетке, располагая его под центральной частью гриля (в 3-м или 4-м положении снизу), т.к. включена только центральная часть верхнего нагревательного элемента. Используйте нижние направляющие (1-е положение снизу) для размещения входящего в комплект поддона, чтобы собирать соус и/или жир и предотвратить их попадание на дно духовки, в связи с чем может образоваться дым. В поддон рекомендуется добавить немного воды. При использовании данного режима, мы рекомендуем установить термостат на самое высокое значение. Однако, это не означает, что вы не можете использовать более низкую температуру, отрегулировав на нее термостат.



Следите за тем, чтобы горячий воздух, выходящий из духовки, не повредил ручки управления.

5.4. Выпекание тортов и кексов

При выпекании кексов, всегда помещайте их в предварительно нагретую духовку. Обязательно дождитесь, чтобы духовка прогрелась полностью. Не открывайте духовку во время выпекания, чтобы кекс не осел.

Если

Выпечка слишком сухая	Увеличьте температуру на 10 °С и уменьшите время приготовления
Выпечка осела	Используйте меньше жидкости или уменьшите температуру на 10 °С
Выпечка слишком темная сверху	Располагайте ее на более низких направляющих, уменьшите температуру и увеличьте время приготовления
Хорошо пропеклась внутри, но липкая снаружи	Используйте меньше жидкости, уменьшите температуру и увеличьте время приготовления
Выпечка прилипает к противню	Смажьте противень маслом, посыпьте мукой или воспользуйтесь пергаментной бумагой
При использовании более одного уровня и температуры приготовления продуктов разные	Используйте меньшее значение температуры. Не обязательно вынимать продукты со всех противней одновременно.

5.5. Приготовление Пиццы

Для получения лучших результатов при приготовлении пиццы:

- Предварительно нагревайте духовку не меньше 10 минут.
- Используйте легкую алюминиевую форму для пиццы, разместив ее на входящей в комплект решетке. Если использовать противень (поддон), увеличится время приготовления и будет сложнее получить хрустящую корочку.
- При приготовлении пиццы не открывайте дверцу духовки слишком часто.
- Если у пиццы много (три или четыре) топпингов (начинки), мы рекомендуем добавить сверху сыр моцарелла в середине процесса приготовления.
- При приготовлении пиццы на двух противнях, используйте 2-е и 4-е положения при температуре 220 °С, и помещайте пиццу в духовку только после предварительного нагрева не менее 10 минут.

5.6. Приготовление рыбы и мяса

- При приготовлении белого мяса, птицы и рыбы используйте значения температуры от 180 °С до 200 °С.
- При приготовлении красного мяса (говядина), которое должно быть хорошо прожаренным сверху и нежным и сочным внутри, лучше начинать со значения температуры (200 °С – 220 °С) на короткое время, а затем понизить ее.
- В основном, чем меньше порция, тем ниже температура. Разместите мясо в центре решетки и установите по него поддон для сбора жира.
- Убедитесь, что решетка располагается в центре духовки. Если вы хотите увеличить количество тепла снизу, используйте нижние направляющие.



Время приготовления приблизительно и может изменяться в зависимости от личных предпочтений.

При приготовлении с использованием гриля или гриля с конвекцией, поддон всегда должен размещаться на 1-ой направляющей снизу, для улавливания мясных соков и жира.

Обозначение режима	Приготавливаемая пища	Вес, кг	Положение противня от дна духовки	Время предварительного нагрева, минуты	Показания термостата	Время приготовления, минуты	
1. Традиционная 	Утка	1	3	15	200	65-75	
	Жареная говядина или телятина	1	3	15	200	70-75	
	Жареная свинина	1	3	15	200	70-80	
	Сухое печенье (песочное)	-	3	15	180	15-20	
	Ватрушки	1	3	15	180	30-35	
2. Деликатное приототвление 	Фруктовые кексы	1	2 или 3	15	180	40-45	
	Бисквитный кекс	0,5	3	15	160	25-30	
	Пицца	0,5	3	15	220	15-20	
3. Верхний нагрев 	Подрумянивание блюд	-	3-4	15	220	-	
4. Гриль 	Конвертики с креветками и кальмаром	1	4	5	Max	6-8	
	Филе трески	1	4	5	Max	10	
	Овощи на гриле	1	3/4	5	Max	10-15	
	Телятина	1	4	5	Max	15-20	
	Отбивная	1	4	5	Max	15-20	
	Гамбургеры	1	4	5	Max	7-10	
	Макрель	1	4	5	Max	15-20	
	Горячие бутерброды	-	4	5	Max	2-3	
	На вертеле (если есть)						
	Телятина на вертеле	1	-	5	Max	80-90	
	Крица на вертеле	1,5	-	5	Max	70-80	

Обозначение режима	Приготавливаемая пища	Вес, кг	Положение противня от дна духовки	Время предварительного нагрева, минуты	Показания термостата	Время приготовления, минуты	
5. Гриль с конвекцией 	Курица-гриль	1,5	3	5	200	55-60	
	Каракатица	1,5	3	5	200	30-35	
	На вертеле (если есть)						
	Телятина	1,5	-	5	200	70-80	
	Курица	2,0	-	5	200	70-80	
	Курица (на вертеле) + картофель (на поддоне для сбора жира)	1,5	2	5	200	70-75	
	Баранина	1,5	-	5	200	70-80	
6. Конвекция 	Любые замороженные продукты						
	Пицца	0,3	2	-	250	12	
	Пирог с цукини и креветками	0,4	2	-	200	20	
	Пироги с начинкой	0,3	2	-	200	25	
	Лазанья	0,5	2	-	200	35	
	Плюшки	0,4	2	-	180	25-30	
	Закуска из курицы	0,4	2	-	220	15-20	
	Полуфабрикаты						
	Куриные крылышки	0,4	2	-	200	20-25	
	Сухое печенье(песочное)	0,3	2	-	200	15-18	
	Кекс с цукатами	0,6	2	-	180	45	
	Слоеное пирожное	0,2	2	-	210	10-12	
7. Размораживание 	Любые замороженные продукты						

6. БЕЗОПАСНОСТЬ ПРИ РАБОТЕ С ДУХОВЫМ ШКАФОМ

- Для обеспечения эффективной и безопасной работы данного прибора, мы рекомендуем:
 - Обращаться только в авторизованные производителем сервисные центры.
 - Всегда использовать оригинальные запасные части.
- При перемещении прибора, мы рекомендуем пользоваться специально разработанными ручками, расположенных в углублении на боковых сторонах духовки, во избежание травм и повреждения прибора. Не перемещайте духовку взявшись за ручку двери.
- Данный прибор разработан только для непрофессионального, бытового использования.
- Электрическая система данного прибора обеспечивает безопасную работу, только при правильном подключении с эффективной системой заземления, соответствующей действующим нормам и стандартам.
- Однофазная сеть, к которой подключается изделие, должна соответствовать действующим нормам. Подключение необходимо осуществлять через автоматический выключатель, встроенный в стационарную проводку на Вашем электрическом щитке.
- Все действия, связанные с подключением, настройкой, обслуживанием и ремонтом изделия, а также замену ламп производить только при снятом напряжении сети! Для этого необходимо отключить электрический выключатель на Вашем щитке или вытащить вилку из розетки. Не тяните вилку за провод! Не пережимайте и не натягивайте сетевой кабель.
- **При установке электрического духового шкафа в кухонную мебель, обязательно обеспечьте наличие специальных вентиляционных отверстий и щелей в мебельной нише. Их отсутствие препятствует правильной циркуляции воздуха для охлаждения корпуса и стекол двери духового шкафа. Это может привести к поломке изделия (перегрев корпуса и стекло духового шкафа) или к повреждению кухонной мебели.**
- Запрещено использование удлинителей и переходников. Производитель (поставщик) не несет ответственности за поломки или возгорания, произошедшие из-за использования тройников и удлинителей.
- Перед установкой необходимо убедиться в отсутствии видимых повреждений корпуса, а также в отсутствии внутри духовки посторонних предметов. Если у Вас есть подозрения в том, что духовка повреждена и не полностью укомплектована, свяжитесь с продавцом немедленно.
- Запрещается использовать изделие не по назначению и подвергать его каким-либо модификациям и доработкам.
- Изделие не предназначено для использования детьми или лицами с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта использования вытяжки,

если они не находятся под контролем или не проинструктированы лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под контролем взрослых для недопущения игр с изделием.

- Запрещается использовать изделие в присутствии воспламеняемых веществ или их паров, таких как спирт, бензин, инсектициды и т.п.
- Не ставьте на открытую дверь духовки тяжелые предметы.
- Не оставляйте без присмотра работающую духовку на долгое время.
- При использовании прибора, нагревательные элементы и некоторые части двери духовки становятся очень горячими. Старайтесь не касаться их и держать детей на достаточном расстоянии.
- **Избегайте:**
 - Не прикасайтесь прибору влажными частями тела;
 - Не пользуйтесь прибором босиком;
 - Не закрывайте вентиляционные отверстия и щели в мебельной нише предназначенные для вентиляции и рассеивания тепла;
 - Избегайте контакта кабелей питания других бытовых приборов с горячими частями духовки;
 - Не допускайте воздействия на прибор атмосферных явлений, таких как дождь или солнечный свет;
 - Не используйте духовку для хранения чего-либо;
 - Не пытайтесь установить или произвести ремонт без помощи квалифицированного специалиста.
- **В следующих случаях следует связаться с квалифицированным специалистом:**
 - Установка и подключение;
 - Если кабель питания был поврежден, и его необходимо заменить – обратитесь к квалифицированному специалисту;
 - Нельзя использовать для очистки духовки пар (пароочиститель);
 - Используйте прибор только для приготовления пищи и ни для чего иного;
 - Отключите прибор от электросети, если он работает неправильно, а также перед очисткой и обслуживанием;
 - Если вы долго не используете прибор, отключите его от электросети;
 - Используйте специальные рукавицы, когда ставите блюда в духовку или вынимаете их;
 - Всегда беритесь за ручку двери в центре, т.к. ее края могут оказаться горячими из-за естественной утечки горячего воздуха;

Производитель не несет ответственности за любые повреждения, вызванные неправильной установкой, ненадлежащим, неправильным или неразумным использованием.

7. МОНТАЖ

Духовка должна устанавливаться только квалифицированным специалистом. Производитель не несет ответственности за неправильную установку, которая может нанести ущерб людям, животным или имуществу.

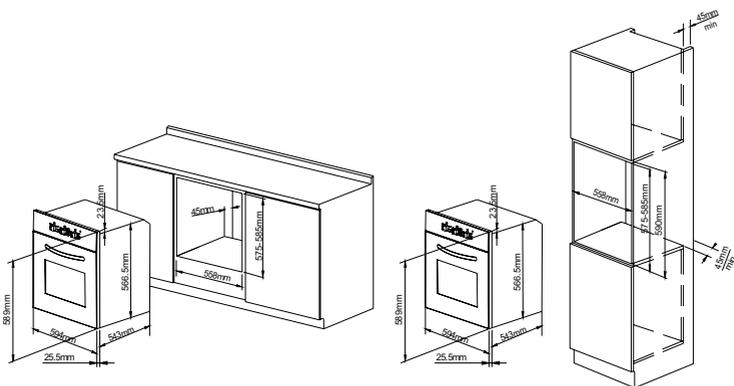


- Перед выполнением каких-либо регулировок или работ по обслуживанию, питание прибора должно быть отключено.
- Предполагается наличие доступа воздуха необходимого для вентиляции.

7.1. Установка встраиваемых духовок

Для обеспечения надлежащего функционирования встраиваемой духовки, мебель в которую она встраивается, должна быть соответствующей. На рисунке ниже представлены размеры ниши для установки под столешницу или в стенной шкаф.

Возможные варианты установки духового шкафа:

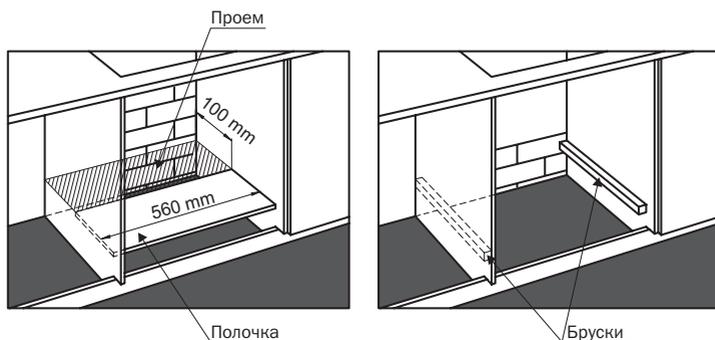


Важная информация.

Для обеспечения достаточной вентиляции корпуса и стекол двери духового шкафа необходимо обязательно обеспечить нормальную работу охлаждающего вентилятора и свободное прохождение потока воздуха внутри мебельной ниши, внутри корпуса духового шкафа и между стеклами двери духового шкафа.

Не соблюдение этих требований может привести к перегреву духового шкафа и его частей и возможному возникновению поломок нагревательных элементов, термодатчиков или программатора. А так же к повреждению стекол духового шкафа.

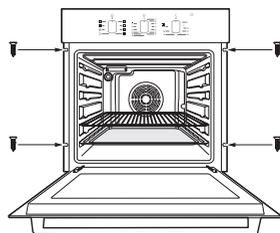




По этому очень важно при установке духового шкафа в мебельную нишу на сплошную (целую) полку – оставить заднюю стенку ниши максимально открытой. Для доступа воздуха в полке должен иметься проем (заштрихованная область) с размерами не менее 100 х 560 мм. То есть мебельную нишу нельзя «зашивать» полностью.

Если задняя стенка мебельной ниши частично закрыта, то необходимо нижнюю сплошную (целую) полку заменить двумя, закрепленными на боковых стенках ниши, брусками, на которые можно установить духовой шкаф.

- Панели соседних шкафов должны быть изготовлены из термостойкого материала. В частности, шкафы, имеющие облицованный фасад, должны собираться с использованием клея, выдерживающего температуру не менее 100 °С.
- В соответствии с действующими нормами и стандартами безопасности, контакт с электрическими частями духовки после ее установки должен быть невозможен.
- Все части, обеспечивающие безопасную работу прибора, должны сниматься только с помощью инструмента.
- Для закрепления духовки в шкафу, откройте дверцу духовки и присоедините ее, вставив 4 самореза по дереву в 4 отверстия по периметру рамы.



7.2. Электрические подключения

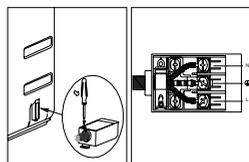
Духовки, оснащенные трехполюсным питающим кабелем, сконструированым для работы на переменном токе напряжением и частотой, указанными на приборе и в руководстве по обслуживанию.

- Подключение встраиваемой духовки к электрической сети должно производиться только к сети переменного тока через правильно смонтированную розетку с защитным заземляющим контактом.
- Необходимо убедиться, что вилка и розетка легко совмещаются друг с другом.
- Сечение проводки должно соответствовать потребляемой мощности и иметь достаточную изоляцию.
- Соединительный шнур не должен касаться греющихся поверхностей духовки и

нагреваться до температуры на 50 °С выше комнатной.

7.2.1. Установка кабеля питания

- Отверните винты и снимите крышку входного щитка.
- Присоедините провода в следующем порядке:
 - голубой – к клемме N (нейтральный провод),
 - коричневый – к клемме L (фазовый провод),
 - желто-зеленый – к клемме «земля» \perp .
- Установите на место крышку входного щитка.



7.2.2. Подключение кабеля питания к электросети

- Установите стандартную вилку, полностью подходящую к имеющейся установленной розетке, соответствующую стандартам, указанным на табличке с техническими данными прибора. При подключении кабеля питания непосредственно к электросети, установите многополюсный автоматический выключатель. Он должен соответствовать нагрузке и действующим нормам (провод заземления не должен отключаться).
- Перед выполнением подключений, убедитесь, что выполнены нижеперечисленные пункты:
 - Электробезопасность прибора может быть обеспечена, только если он правильно и надежно заземлен в соответствии с нормами электробезопасности. Всегда проверяйте работоспособность заземления; если у вас есть сомнения, пригласите квалифицированного специалиста для проверки системы. Производитель не несет ответственности за ущерб, вызванный отсутствием заземления.
 - Перед подключением прибора к электросети, удостоверьтесь, что характеристики, указанные на табличке прибора (или упаковке) соответствуют характеристикам электрической сети в вашей квартире.
 - Убедитесь, что допустимая мощность системы и разъема будет соответствовать максимальному энергопотреблению, указанному на табличке с техническими данными прибора. Если у вас есть сомнения, обратитесь к квалифицированному специалисту.
 - Если вилка прибора и розетка несовместимы, квалифицированный специалист должен заменить розетку на подходящую модель. Он также должен убедиться, что сечение кабеля соответствует потребляемой мощности прибора. Не допускается использование адаптеров, разветвителей и / или удлинителей.
 - При повреждении шнура питания, его должен производить квалифицированный специалист (представитель сервисной службы).
 - **Вилка и розетка должны быть легкодоступны.**

8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Внутренние размеры духовки:

Ширина: 43,5 см

Глубина: 40 см

Высота: 32 см

Внутренний объем духовки: 56 литров

Напряжение и частота источника питания:

220-240 В ~50/60 Гц

Класс энергопотребления: А

						
2100	1220	940	2090	2100	1660	45
-	-	-	-	-	-	-
2520	1460	1110	2520	2520	2020	55
Вт						

9. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Духовой шкаф	– 1 шт.
Решетка	– 1 шт.
Глубокий поддон	– 1 шт.
Универсальный поддон	– 1 шт.
Вращающийся вертел	– 1 шт.
Комплект монтажный	– 1 шт.
Инструкция по эксплуатации	– 1 шт.
Гарантийный талон	– 1 шт.
Коробка упаковочная	– 1 шт.



ВНИМАНИЕ

Комплектация духовки может отличаться от перечисленной в данном руководстве.

10. ГАРАНТИЯ



003

Данное изделие соответствует требованиям следующих технических регламентов: ДСТУ ІЕС 60335-2-6:2006, ДСТУ CISPR 14-1:2004, ДСТУ CISPR 14-2:2007, ДСТУ ІЕС 61000-3-2:2004, ДСТУ EN 61000-3-3:2004.



001

Оборудование отвечает требованиям Технического регламента ограничения использования некоторых опасных органических веществ в электронном оборудовании.

Мы предоставляем гарантию на данные электрические духовые шкафы сроком на один год со дня ее покупки. Если Вы пользовались изделием согласно данной Инструкции, но поломка все же произошла, обратитесь в ближайший сервисный центр.

Для осуществления гарантийного обслуживания Вам необходимо предъявить чек на покупку бытового устройства вместе с гарантийным талоном, который обязан быть заполнен Продавцом во время продажи. Требуйте заполнения Гарантийного талона. В ином случае гарантийные обязательства не действительны.

Гарантия не распространяется, если:

- Нарушены требования, указанные в настоящей Инструкции или Гарантийном талоне.
- Духовой шкаф использовался в промышленных целях.
- Истек срок гарантии.
- Имели место некачественная установка, неправильное использование.
- Электрическое напряжение сети не соответствует требованиям Инструкции на духовку.
- Нарушены требования по установке духового шкафа в кухонную мебель.
- Духовой шкаф проходил ремонт на неуполномоченной сервисной станции, или при ремонте были использованы запасные части другого производителя.

По окончании срока гарантии все регламентные работы, ремонт и замены запасных частей являются платными.

Уважаемый покупатель,

Спасибо, что Вы выбрали продукцию ТМ Pyramida.

К СВЕДЕНИЮ ПОКУПАТЕЛЯ!

В связи с тем, что конструкция электрического духового шкафа постоянно совершенствуется, возможны незначительные расхождения между конструкцией и руководством по эксплуатации, не влияющие на технические характеристики духового шкафа.

